



Mr. Peter Kruyt, Chairman of the Board of Governors, Concordia University  
and

Dr. Claude Lajeunesse, President  
cordially invite you to  
the unveiling of a bronze sculpture by Yves Trudeau

A special announcement will be made in the presence of Dale and Nick Tedeschi

Tuesday, May 23, 2006, at 5:30 p.m.  
Engineering, Computer Science and Visual Arts Integrated Complex  
1515 Ste. Catherine St. W. (corner Guy)

Reception to follow

RSVP

**[AlumniEvents@Concordia.ca](mailto:AlumniEvents@Concordia.ca)**

(514) 848-2424 ext. 4397



M. Peter Kruyt, président du conseil d'administration  
et  
M. Claude Lajeunesse, recteur de l'Université Concordia

vous invitent cordialement au  
dévoilement d'une sculpture en bronze d'Yves Trudeau

le mardi 23 mai 2006 à 17 h 30  
au pavillon intégré Génie, informatique et arts visuels  
1515, rue Sainte-Catherine Ouest (angle Guy)

Une annonce spéciale sera faite en présence de Dale et Nick Tedeschi.

Une réception suivra.

R. S. V. P.  
**AlumniEvents@Concordia.ca**  
514 848-2424, poste 4397

**Yves Trudeau, C.M., R.C.A.**  
**Trans-Earth, 1981**  
Bronze, 265 x 320 cm  
Gift of Dale and Nick Tedeschi

Originally commissioned for the head office of Téléglobe Canada in Montreal, the reinstallation of this bas-relief by a prominent Québec sculptor reaffirms Concordia University's commitment to integrating art into its public spaces.

Symbolizing the global network and rise of the technological age, the Trudeau work in its new location aptly retains the message that a world better connected can only advance relationships between individuals and their ideas.

**Yves Trudeau, C.M., R.C.A.**  
**Trans-Terre, 1981**  
Bronze, 265 x 320 cm  
Don de Dale et Nick Tedeschi

Commandé à l'origine pour le siège social de Téléglobe Canada à Montréal, ce bas-relief exécuté par un sculpteur québécois renommé réaffirme l'engagement de l'Université Concordia à intégrer l'art dans les espaces publics.

Symbolisant le réseau mondial et l'avènement de l'ère technologique, l'œuvre de Trudeau dans son nouvel emplacement signifie qu'un monde mieux connecté ne peut que favoriser l'échange d'idées entre les individus.



UNIVERSITÉ  
**Concordia**  
UNIVERSITY

Concurrent to the Trudeau sculpture unveiling, Concordia's new Faculty of Fine Arts Gallery (FOFA) will have the pleasure of announcing the winner of its first Sculpture Court competition. This competition was opened to current students and recent graduates of the Fine Arts Graduate Studies Program. The successful proposal will be commissioned to be installed in September 2006 and will remain on site for two years. The FOFA Sculpture Court competition serves as a forum for the evolution of practices in Canadian sculpture.



Simultanément au dévoilement de la sculpture d'Yves Trudeau, la nouvelle galerie de la Faculté des beaux-arts de l'Université Concordia aura le plaisir d'annoncer le nom du lauréat du premier Concours du jardin de sculptures, qui était ouvert aux étudiants actuels et aux récents diplômés du programme d'études supérieures de cette faculté. L'oeuvre sélectionnée, qui devra être prête pour installation en septembre 2006, restera en place pendant deux ans. Le Concours du jardin de sculptures de la Faculté des beaux-arts joue le rôle de tribune pour l'évolution de l'art de la sculpture au Canada.